

# خەرجکردنی پاره بۆ ھەرئیمی کوردستان لەلایەن بەغداوہ؛ لە سفرەوہ بۆ سفر

20-11-2023

نووسەرەکان

مەحمود بابان

**کورتە :** بەپێی راپۆرتەکەى وەزارەتى دارایی، کۆى خەرجییهکان لە نۆ مانگی رابردوودا 78.25 تریلیۆن دینار بوو و کۆى داھاتی نەوتى و نانەوتى 95.84 تریلیۆن دینار بوو، واتە 17.59 تریلیۆن دینار داھاتی عێراق لە خەرجییهکانى زیاتر بوو. لەکاتیئێدا بەپێى پرۆژە بودجەى 2023 دەبواى قەرز بکات بۆ پێکردنەوہى خەرجییهکانى ئەمسال.

رۇۋى 14 نۆۋەمبەرى 2023 ۋەزارەتى دارايى عىراق راپۇرتى دارايى خەرج و داھاتەكانى نۆ مانگى رابردووى بىلۈكردەۋە، كە بەپى راپۇرتەكە لەو نۆ مانگەدا ھىچ دىنارىك بۇ ھەرىمى كوردستان خەرجنەكراۋە و، ئەۋەى ناردوۋىيەتى بە قەرز و لە بانكەكانەۋە بوۋە.

بەپى راپۇرتەكەى ۋەزارەتى دارايى، كۆى خەرجىيەكان لە نۆ مانگى رابردوودا 78.25 ترىليۇن دىنار بوۋە و كۆى داھاتى نەۋتى و نانەۋتى 95.84 ترىليۇن دىنار بوۋە، واتە 17.59 ترىليۇن دىنار داھاتى عىراق لە خەرجىيەكانى زياتر بوۋە. لەكاتىكدا بەپى پىرۇۋە بودجەى 2023 دەۋايە قەرز بگات بۇ پىكردەۋەى خەرجىيەكانى ئەمسال.

لەپاستىدا، ئەم سەرپىزىيەى داھاتى عىراق لەم نۆ مانگەدا پەيوەندى بە چەند خالىكى سەرەككىيەۋە ھەيە ۋەك: درەنگ پەسەندىكىنى بودجە، بەرزى نىخى نەۋت، دواكەۋتىنى خەرجى پىرۇۋەكان، لەسەرۋو ھەموۋىشيانەۋە نەناردىنى پىشكى ھەرىمى كوردستان. بۇ نموۋە ئەگەر بەپى بودجە بۋايە، دەۋو سەرۋو 10 ترىليۇن دىنار خەرجىكرايە نەۋەكو 4.7 ترىليۇنى بە قەرز بۇ بىنپىردىت.

جىۋازىيەكى دىكەى خەرجىيەكانى ھەرىمى كوردستان لەلايەن ۋەزارەتى دارايى عىراقەۋە پەيوەستە بە كابىنەكان ياخود قۇناخى سەرۋەزىرانەكانەۋە لە عىراق، بۇ نموۋە لەماۋەى پىنج سالى رابردوۋ بەپى سەرۋەزىرانەكان خەرجىكىنى پارە لە بودجەى گىشتى عىراق بەرزى و نىمىيەكى زۇرى كىردوۋە و ئەۋەش پەيوەندى بە ھەناردەكىنى نەۋت لەلايەن ھەرىمى كوردستانەۋە نەبوۋە.

بۇ نموۋە لە 2019 و لە سەردەمى عادل عەبدولمەھەدى دا، لە نۆ مانگدا بەغداد 4.08 ترىليۇن دىنارى بۇ ھەرىمى كوردستان خەرجىكىدوۋە، بەلام ئەمسال ۋەك سەردەمى عەبادى (2016 و 2017)، لەو نۆ مانگەدا ھىچ بۇ ھەرىمى كوردستان خەرجنەكراۋە. ھەرچەند لە ئەمسالدا جىۋاز لەو دوو سالە، بە قەرز پارە دەنپىردىت ئەۋىش دۋاى راگرتنى ھەناردەكىنى نەۋتى ھەرىمى كوردستان لە 25 ئادار 2023.

ھەرۋەھا، ژمارەكانى ھەشت سالى رابردوۋ دەرىدەخەن كە رۇۋ بە رۇۋ خەرجىيەكان لە عىراق زىاد دەبن. بەتايىبەتىش خەرجى بەكارخىستىن و لەنئو بەكارخىستىنىش دا خەرجى موۋچەى فەرمانبەران، كە لەماۋەى تەنبا 8سال دا سەرۋو 10 ترىليۇن دىنار زىادىكىردوۋە. لەكاتىكدا و لە 2016دا مانگانە تەنبا 20 ترىليۇن دىنار بوۋ، بەلام ئىستا گەشىتوۋەتە سەرۋو 30 ترىليۇن دىنار!، ئەمە سەرەپاى كەمبوۋەۋە ياخود نەبوۋنى پلانى زىادكىنى خەرجى ۋەبەرھىنان لەو ماۋەيەدا.

لېزەدا بە كۆكىردەۋەى داتاكان و خىستەروۋيان ھەلۋەستەبەك لەسەر داھات و خەرجىيەكانى عىراق لە نۆ مانگى يەكەمى 8 سالى رابردوۋدا دەكەين و گۇرپانكارىيەكانى دەخەينە بەرباس. فۇكۋوسى سەرەكىش لەسەر خەرجىيەكانە نەۋەكو قەرز بۇ ھەرىمى كوردستان لەلايەن ۋەزارەتى دارايى عىراقەۋە.

## داھاتى نەۋتى و نانەۋتى عىراق لە نۆ مانگى يەكەمى ھەشت سالى رابردوۋدا

بەپى داتا بىلۈكراۋەكانى ۋەزارەتى دارايى عىراق، لەماۋەى ھەشت سالى رابردوۋدا رۇۋ بە رۇۋ داھاتى نانەۋتى كەمىكىردوۋە و پەيوەست نەبوۋە بە بەرزى و نىمى كۆى داھاتەۋە. تەننەت تارپادەبەك پەيوەست نەبوۋە بە داھاتى نەۋتەۋە. بۇ نموۋە لە 2016دا كۆى گىشتى داھات 35.7 ترىليۇن دىنار بوۋە، كە 29.6 ترىليۇن دىنارى داھاتى نەۋتى و 6.06 ترىليۇن دىنارىش داھاتى نانەۋتى بوۋە. بەرپىزەش داھاتى نەۋتى 83% و داھاتى نانەۋتى 17% بوۋە، بەلام لە 2023دا لەھەمان نۆ مانگى يەكەمدا كۆى گىشتى داھات 95.84 ترىليۇن دىنار بوۋە، كە 91.46 ترىليۇن دىنارى داھاتى نەۋتى و 4.38 ترىليۇن دىنارى داھاتى نانەۋتى بوۋە، وانا داھاتى نەۋتى 95% و داھاتى نانەۋتى 5% بوۋە. لەو ماۋەيەدا داھاتى نانەۋتى بە بەراۋرد بە نەۋت بەرپىزەى 12% كەمىكىردوۋە، بە دىنارى عىراقىش لە سەرۋو 6 ترىليۇنەۋە كەمىكىردوۋە بۇ 4.3 ترىليۇن دىنار!

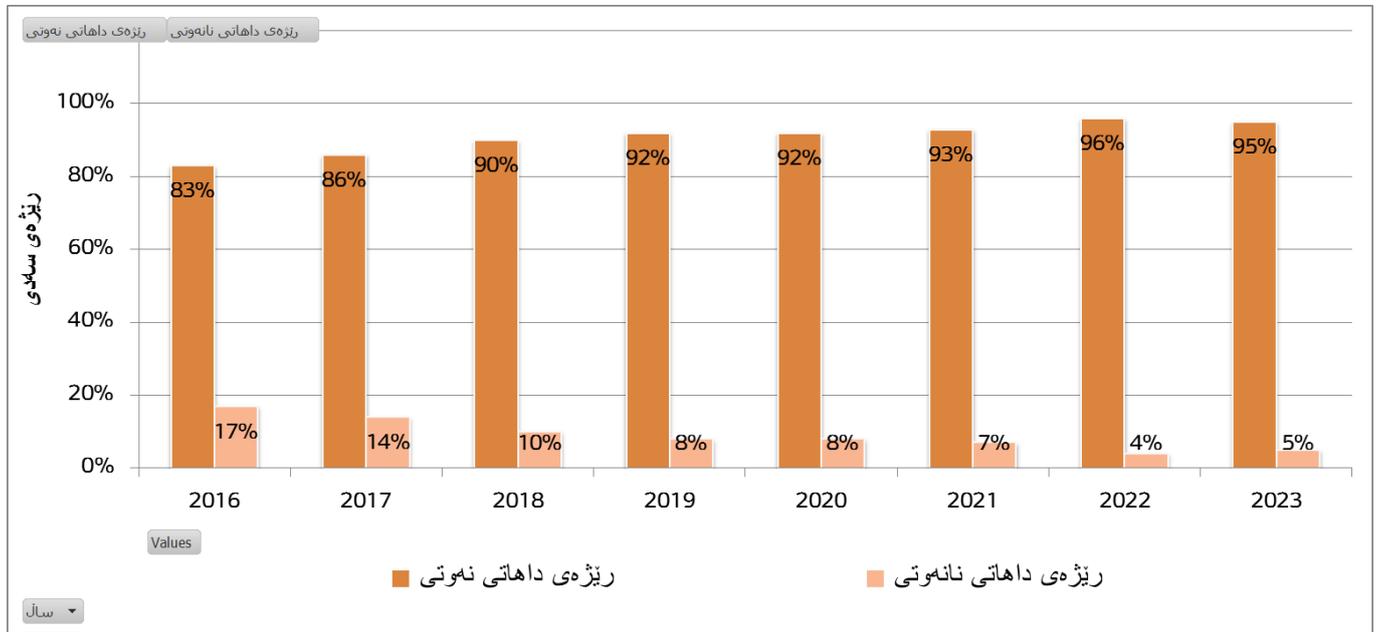
لەرۋىيەكى دىكەۋە، ئەم كەمبوۋەۋەيەى داھاتى نانەۋتى ئامازەبەكى روۋنە بۇ كۆنەكىردەۋەى داھاتەكانى دەرەۋەى نەۋت ۋەك باج، رسومات، داھاتى دەرۋازە سنوۋرىيەكان و بەشدارىي كەرتى گىشتى ۋەك نەخۇشخانە، ھاتوچۇ و ھتد.

ھەرۋەھا ۋەكو لە گىرافىكى دوۋەمدا ھاتوۋە، تارپادەبەك كۆكىردەۋەى داھاتى نانەۋتى پەيوەندى بە داھاتى نەۋتىيەۋە نەبوۋە، بۇ نموۋە لە 2020دا داھاتى نەۋتى تەنبا 35.31 ترىليۇن دىنار بوۋە، لەكاتىكدا لە 2018دا داھاتى نەۋتى 69.05 ترىليۇن دىنار بوۋە، كەچى لە بەرامبەردا داھاتى نانەۋتى لە 2020دا 3.12 ترىليۇن دىنار بوۋە، بەلام لە 2018دا 7.33 ترىليۇن دىنار بوۋە. ئەگەر بەرپىزەش تەماشبا كەين

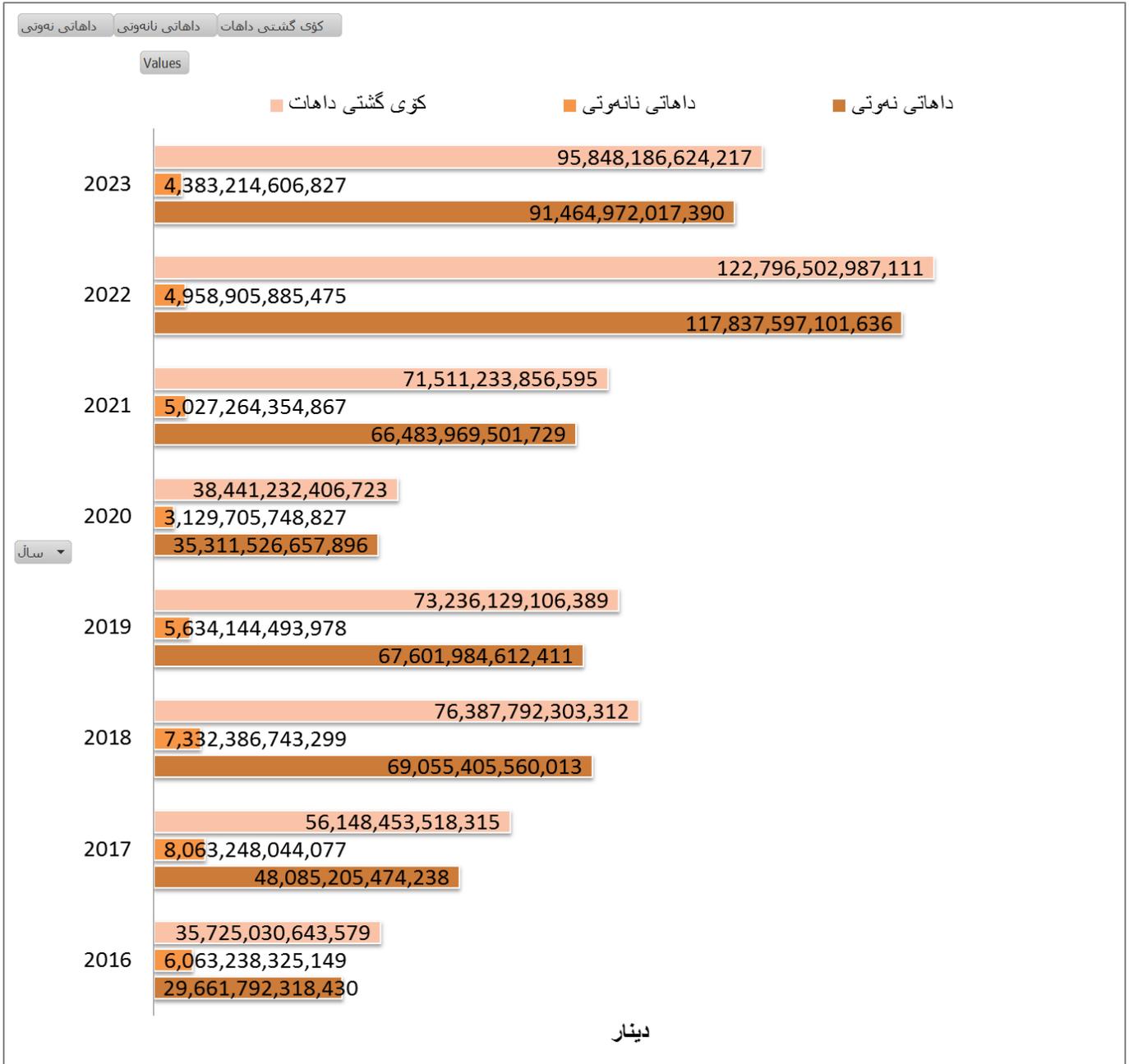
له 2018 دا داهاڼی نانهوتی ریزه 10% ی کۆی داهاڼی بووه، به لّام داهاڼی نانهوتی له 2020 دا دابه زیوووه بۆ 8%.

ههروهها، له ماوهی 8 سالی رابردوودا، داهاڼی عێراق بهرز و نزمییهکی گهورهی کردوووه، له کاتیگدا له جیهان دا و له پرووی ئابوورییهوه ده بوایه سال به سال داهاڼه کهی زیاتر بوایه، به لّام له عێراق کۆی گشتی داهاڼهکان به شیوهیه که که له سن چارهکی یه کهمی ئه مسالدا نزیکه ی سن هیندهی 2016 یه، له کاتیگدا له 2023 دا 95.84 تریلیون دیناره، له بهرامبهردا له 2016 دا نهیا 35.72 تریلیون دینار بووه!

گرافیک 1: ریزه ی به شداریی داهاڼی نهوتی و نانهوتی له 2016- 2023 له عێراق له نۆ مانگی یه که مدا



گرافیک 2: داهااتی نهوتی و نانهوتی عێراق له نو مانگی یه‌که‌می ساڵ له‌ماوه‌ی نیوان 2016-2023



## خه‌رجیه‌کانی نۆ مانگی یه‌که‌می سال له 2016 بۆ 2023 له عێراق

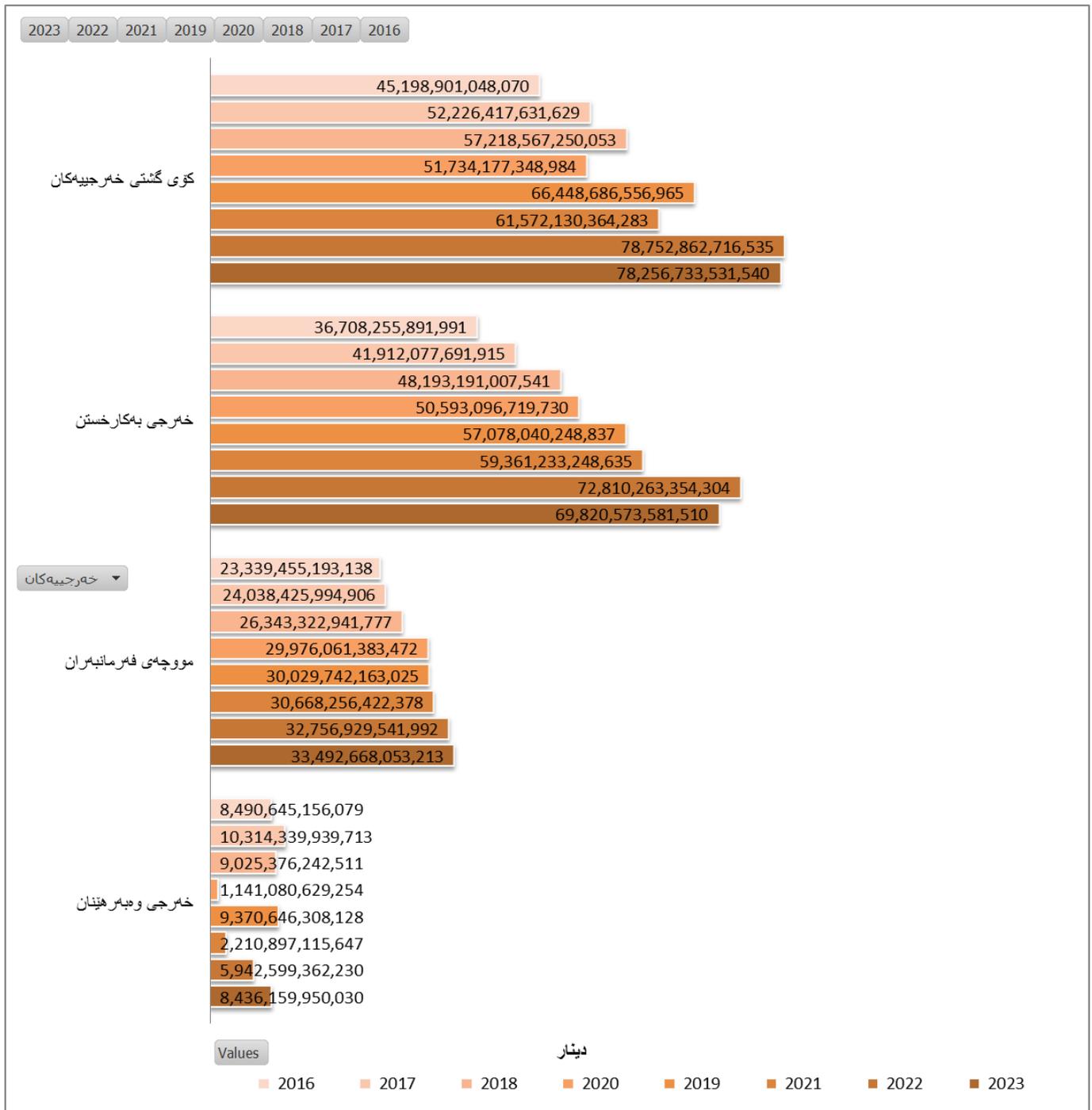
له‌ماوه‌ی پینچ سالی رابردوودا خه‌رجیه‌کانی عێراق به‌رێژه‌ی 73% زیادیکردوو، له‌کاتی‌دا له 2016 دا کۆی خه‌رجیه‌کان له نۆ مانگی یه‌که‌مدا 45.19 تریلیۆن دینار بووه، له نۆ مانگی یه‌که‌می ئەم‌سالدا بۆ 78.25 تریلیۆن دینار به‌رزبووه‌ته‌وه. له‌کاتی‌دا ئەم زیادبوونه بۆ وه‌به‌ره‌ئێنان نه‌بووه، چونکه له 2016 دا کاتیک کۆی خه‌رجیه‌کان 45.19 تریلیۆن دینار، خه‌رجی به‌کارخستن 36.7 تریلیۆن دینار و خه‌رجی وه‌به‌ره‌ئێنان 8.4 تریلیۆن دینار بووه، به‌لام له 2023 دا کۆی خه‌رجیه‌کان ده‌گاته 78.2 تریلیۆن دینار، خه‌رجی به‌کارخستن ده‌گاته 69.8 تریلیۆن دینار، به‌لام وه‌به‌ره‌ئێنان هه‌ر 8.4 تریلیۆن دینار وه‌کو له گرافیکی سێیه‌مدا هاتوو.

له‌راستیدا، ئەم زیادبوونه‌ی خه‌رجیه‌کان له‌عێراق په‌یوه‌سته به خه‌رجی مووچه‌وه، بۆ نموونه له 2016 دا و له‌ئێو خه‌رجی به‌کارخستن خه‌رجی مووچه‌ی فه‌رمانبه‌ران و فه‌ره‌بووکردنه‌وه‌یان 23.33 تریلیۆن دینار بووه، به‌لام له 2023 دا ئەوه به‌رز ده‌بێته‌وه بۆ 33.49 تریلیۆن دینار، واته له‌ماوه‌ی 8 سالی رابردوو خه‌رجیه‌کانی عێراق بۆ مووچه‌ی فه‌رمانبه‌ران به‌رێژه‌ی 43% یاخود سه‌روو 10 تریلیۆن دینار زیادیکردوو.

خالیکی دیکه‌ی سه‌رنج‌راکیش جیاوازیه‌کانی ئەم‌سال و سالی رابردوو له نۆ مانگی یه‌که‌مدا، سه‌ره‌پای که‌مبوونه‌وه‌ی داها، که‌چی خه‌رجیه‌کان وه‌ک یه‌ک بووه. بۆ نموونه له 2022 دا کاتیک کۆی گشتی داها سه‌رووی 122 تریلیۆن دینار، خه‌رجیه‌کان 78.75 تریلیۆن دینار، که‌چی ئەم‌سال کۆی گشتی داها دابه‌زیوووه بۆ 95.8 تریلیۆن دینار، که‌چی کۆی گشتی خه‌رجیه‌کان 78.25 تریلیۆن دینار بووه.

ئهم زیادبوونه‌ی خه‌رجیه‌کان له عێراق په‌یوه‌ست نه‌بووه به وه‌به‌ره‌ئێنانی پاره‌وه له بواره‌کانی پێشه‌سازی، کشتووکال و هتد ، بۆ نموونه خه‌رجی وه‌به‌ره‌ئێنان له 2017 دا 10.3 تریلیۆن دینار بووه، که‌چی له 2023 دا که‌مبووه‌ته‌وه بۆ 8.43 تریلیۆن دینار، واته 1.87 تریلیۆن دینار که‌متر بووه‌ته‌وه، له‌کاتی‌دا له 2017 دا کۆی خه‌رجیه‌کان 52.2 تریلیۆن دینار بووه، به‌لام له 2023 دا کۆی خه‌رجیه‌کان 78.25 تریلیۆن دینار بووه.

گرافیک 3: خه‌رجیه‌کان له نۆ مانگی یه‌که‌می سال له‌ماوه‌ی نیوان 2016-2023



سەرچاۋە: مەلۇماتىيە ۋە مەدەنىيەت ۋەزىرلىكى، بەشى راپۇرتى مانگانە 2023-11-14.

ئىبىنى، مۇۋجەي فەرمانىبەران لەنئو بودجەي بەكارخستىن دا، تەنيا بۇ جياۋازىكىردن و پېشاندىنى جياۋازى زىادىبۇنى مۇۋجەي مۇۋجەخۇران لەعئراق دانراۋە.

## خەرجىيە پارە بۇ ھەرىمى كوردستان لەلایەن بەغدادەۋە؛ لە سفرەۋە بۇ سفر

بەبى گەرانەۋە بۇ سانانى دۋاي 2003، بەلکۋو بە گەرانەۋە تەنيا بۇ ماۋەي 8 سانى رابردوۋو كە داتاكانى بەردەستە و لەلایەن ۋەزىرەتى دارايى عئراقەۋە بئوكرانەتەۋە، حكومەتى عئراقى لەسانى 2016دا ھېچ يان سفر دىنارى لە نۇ مانگى يەكەمى سال دا بۇ ھەرىمى كوردستان خەرجىيەۋە، ئەمسالىش بەھەمان شىۋەيە ۋەكو لە گرافىكى 4دا ھاتوۋە.

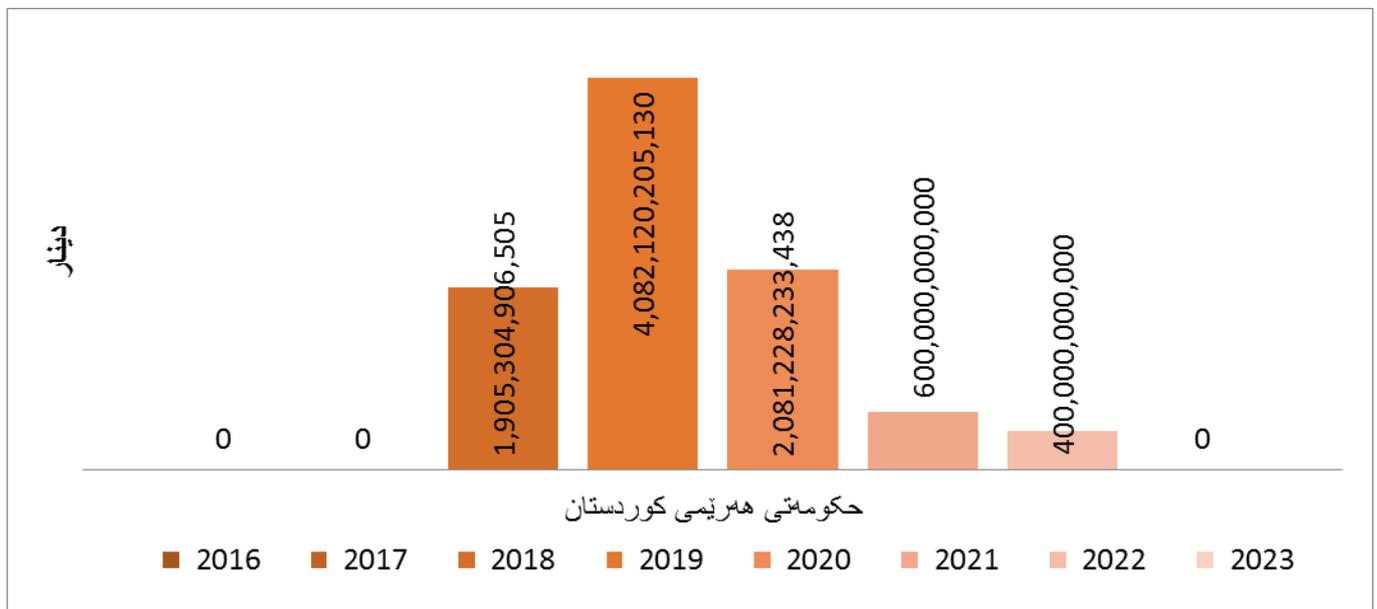
پەيوەست بە پشكى ھەرىمى كوردستان لەكۆي داھاتى عئراق، ئەگەر بەپىي دۋايىن پروزەياساي بودجە بېت، ئەۋا سەروو 16.6 تريليون دىنارە ياخود 12.67% لە كۆي گشتى بودجەي عئراقە، ئەۋيش دۋاي دەرھېنەنى خەرجىيەكانى سىيادى و ھاكىمە و گەشەپيدانى ھەرىمەكان.

له راستیدا، ئه گهر به راوردكه نه بهينه وه بۇ پشكى ههريمي كوردستان له كۆي بودجهي عيراق و چۆنيه تي خهرجكردني پشكى ههريمي كوردستان له كۆي گشتي داها تي عيراق، ئه وا راستيه كي روون ده رده كه وپت كه له ماوه ي 8 سالي رابردوودا، نه وت هه ناره ده كرابي ت و نه كرابي ت، پاره ي خه رجكرا و له به غدا وه بۇ ههريمي كوردستان روژ به روژ كه ميو وه ته وه.

ههروه ها، له رووي سه رده مي سه رو كوه زي رانه كانيشه وه به پي داتا كان، له 2019 دا و سه رده مي سه رو كوه زي راني عادل عه بدولمه هدي باش ترين بو وه كه له نو مانگي يه كه مي ساله كه دا 4.08 تريليون ديناري سه ره راي هه ناره ده كردني نه وت بۇ ههريمي كوردستان خه رجكردو وه، به نام له سه رده مي محممه د شيع سو وداني سفر يا خود هيچ ديناريك جگه له قه رز بۇ ههريمي كوردستان خه رجه نه كرا وه.

له كاتي كدا له ئەمسالدا ( 2023-1-1 تا وه كو 2023-6-30 ) ئه و به ري به حه وت جار ها تو وه بۇ ههريمي كوردستان 2.59 تريليون دينار بو وه! كه به پي راپورتي وه زاره تي دارايي حكو مه تي ههريمي كوردستان بۇ به رله ماني به غدا 1.6 تريليون وه ك قه رز و 998 مليار وه ك پشكي ههريمي كوردستان ها تو وه، به نام له راپورته كان و وه زاره تي دارايي عيراق ناماژه به هيچ بريك نه كرا وه كه له ئەمسالدا تا وه كو مانگي نو بۇ ههريمي كوردستان وه ك بودجه ي به كارخستن و بودجه ي وه به ره ينان خه رجكرا بي ت. ههروه ها، روژي 17 ئه يلو ول 2023، ئەنجومه ني وه زي راني عيراق پي راي دا كه وا 2.1 تريليون دينار دي كه وه ك قه رز بۇ مانگه كان ي (9-10-11) ي 2023 بنيري ت، كه تا وه كو ئي ستا دوو گوژمه ي ها تو وه و 700 ملياري دي كه ي ما وه.

گرافيك 4: خه رجكردني پاره له لايه ن وه زاره تي دارايي عيراق وه بۇ ههريمي كوردستان له نو مانگي يه كه مي 2016-2023



## کۆتایی

ره‌نگه‌ ئه‌مسال کۆی داها‌تی نه‌وتی عێراق بگاته‌ سه‌رووی 100 ملیار دۆلار، واته‌ به‌دیناری عێراقی و به‌نرخ‌ی فه‌رمی بانکی ناوه‌ندی سه‌رووی 130 تریلیۆن دیناره‌. ئه‌گه‌ر داها‌تی نانه‌وتیش وه‌ک سالی رابردوو کۆبگاته‌وه‌ ئه‌وا 5 تریلیۆن دیناره‌، واته‌ کۆی گشتی به‌تیکرا سه‌رووی 135 تریلیۆن دیناریک ده‌بێت. ئه‌گه‌ر خه‌رجیه‌کانیش له‌م دوو مانگه‌دا وه‌ک سالی رابردوو به‌رده‌وام بێت، وه‌ک چۆن له‌ نۆ مانگی رابردوو نزیک بووه‌ له‌ نۆ مانگی سالی رابردوو، ئه‌وا کۆی خه‌رجیه‌کان ده‌گاته‌ 116 تریلیۆن دینار، ئه‌گه‌ر قه‌رزه‌کانی هه‌ریمی کوردستان بکریته‌ خه‌رجی که‌ تاوه‌کو ئیستا نزیکه‌ی 4.7 تریلیۆن دینار، ئه‌وا کۆی گشتی خه‌رجیه‌کانی عێراق له‌ 2023 دا به‌تیکرا ده‌گاته‌ 120.7 تریلیۆن دینار، واته‌ هه‌یشتا 79 تریلیۆن دینار که‌متره‌ وه‌ک ئه‌وه‌ی له‌ بودجه‌ی 2023 دا هاتوووه‌ و داها‌ته‌که‌شی که‌ له‌ نه‌وته‌وه‌ دیت، بری سه‌روو 14.3 تریلیۆن دینار سه‌رپێژی له‌ خه‌رجیه‌کان ده‌بێت.

له‌راستیدا، ئه‌وه‌ی له‌ ژماره‌که‌نه‌وه‌ ده‌رده‌که‌وێت سالی به‌ سالی له‌جیاتی زیادکردنی داها‌تی نانه‌وتی و که‌مکردنه‌وه‌ی پشته‌به‌ستن به‌ داها‌تی نه‌وتی، که‌چی له‌ماوه‌ی 8 سالی رابردوودا داها‌تی نانه‌وتی له‌ کۆی گشتی داها‌ت له‌ 17% بو‌ 5% که‌میکردوووه‌، واته‌ داها‌تی نه‌وتی له‌ 83% بو‌ 95% وه‌ک داها‌تی گشتی ده‌ولت به‌رزبووه‌ته‌وه‌، ئه‌مه‌ش کاره‌ساته‌که‌ی له‌ نزمی نرخی نه‌وت و سه‌رده‌می وزه‌ نوێبووه‌کاندا به‌روونی ده‌رده‌که‌وێت.

خالیکی دیکه‌ی گرنگ که‌ له‌ ئابوورییه‌وه‌ به‌ سووتانی سامانی ده‌ولت ناوده‌برێت و ولات دوور ده‌خاته‌وه‌ له‌ به‌ره‌مه‌هێنان و به‌ره‌و دارمانی ئابووری و رووخانی سیستمی ئابوورییه‌که‌ی ده‌بات، بریتییه‌ له‌ زیادبوونی کارمه‌ندی که‌رتی گشتی و نه‌بوونی چالاک‌ی که‌رتی تایبه‌ت، که‌ له‌ ژماره‌کانی نۆ مانگی هه‌شت سالی رابردوودا ده‌رده‌که‌وێت که‌ سالی به‌ سالی خه‌رجیه‌کانی زیادیکردوووه‌. له‌و ماوه‌یه‌دا سه‌رووی 10 تریلیۆن دینار زیادیکردوووه‌.

له‌کۆتاییدا، به‌پێی ئه‌نجامی سه‌ردانه‌که‌ی ئه‌مدوایه‌ی سه‌رۆکوه‌زیرانی عێراق و جیگره‌که‌ی بو‌ کاروباری وزه‌، ره‌نگه‌ به‌غدا نه‌یه‌وێت وه‌ک سالی یه‌که‌می 2003 دۆلار یان دینار ره‌وانه‌ی هه‌ریمی کوردستان بکات، هه‌ربۆیه‌ش ئیستا باس له‌ دووباره‌ هه‌ناردنه‌کردنه‌وه‌ی نه‌وتی هه‌ریمی کوردستان بو‌ ده‌ره‌وه‌ ده‌کرێت، چونکه‌ ده‌رکه‌وت هه‌ریمی کوردستان نه‌وتیش هه‌ناردنه‌کات به‌غدا نوێ ئاماده‌ نییه‌ وه‌ک سالی سه‌ره‌تای دوا‌ی 2003 پشکی هه‌ریمی کوردستان وه‌ک ئه‌وه‌ی له‌ بودجه‌دا دیت بنیڕیت. [له‌ 2014 وه‌ بری ته‌مویلنه‌کراو به‌کسان یوووه‌ یان نزیک یوووه‌ له‌و پره‌ی وه‌ک پشکی هه‌ریمی کوردستان](#) له‌ بودجه‌دا داده‌نریت، له‌ 2016 و 2017 دا هه‌یج پارهی خه‌رج نه‌کردوووه‌ و ئه‌مسالییش تاوه‌کو ئیستا هه‌یج وه‌ک خه‌رجی نه‌ناردوووه‌، هه‌رچه‌نده‌ گوژمه‌یه‌ک وه‌ک قه‌رز به‌ ده‌یان مه‌رجه‌وه‌ ده‌نریت.